

URDHËR
Nr. 425, datë 16.10.2020

**PËR PËRCAKTIMIN E FORMATIT TË APLIKIMIT DHE KUNDËRSHTIMIT TË
PRODUKTEVE BUJQËSORE OSE USHQIMORE SI SPECIALITET TRADICIONAL I
GARANTUAR**

Në mbështetje të nenit 102, pika 4, të Kushtetutës; të pikës 8, të nenit 19 dhe nenit 8, të ligjit nr. 8/2019, datë 26.2.2019 “Për skemat e cilësisë së produkteve bujqësore dhe ushqimore”, me propozim të Drejtorisë së Politikave dhe Strategjive të Bujqësisë, Sigurisë Ushqimore dhe Zhvillimit Rural,

URDHËROJ:

1. Përcaktimin e formatit të aplikimit dhe kundërshtimit, të një produkti bujqësor ose ushqimor si Specialitet Tradicional i Garantuar (STG) për brenda vendit dhe në BE, sipas anekseve përkatëse bashkëlidhur.
2. Për zbatimin e këtij urdhri ngarkohet Drejtoria e Politikave dhe Strategjive të Bujqësisë, Sigurisë Ushqimore dhe Zhvillimit Rural.
3. Ky urdhër hyn në fuqi pas botimit në Fletoren Zyrtare.

MINISTËR I BUJQËSISË DHE ZHVILLIMIT RURAL
Bledar Çuçi

Aneksi 1



FORMULAR APLIKIMI
PËR REGJISTRIM TË PRODUKTIT BUJQËSOR OSE USHQIMOR SI
SPECIALITET TRADICIONAL I GARANTUAR
MINISTRIA E BUJQËSISË DHE ZHVILLIMIT RURAL

Nëse keni pyetje, lutemi kontaktoni: Tel.: +355 (0) 422 _____ E-mail: info@bujqesia.gov.al Web: www.bujqesia.gov.al	HAPËSIRË E REZERVUAR VETËM PËR INSTITUCIONIN
Shënim: Ju lutem plotësoni me kujdes dhe qartë informacionin e kërkuar në fushat më poshtë.	Referenca: Data:

SEKSIONI I: INFORMACION SPECIFIK MBI APLIKANTIN

Grupi i Prodhuesve			
1. Emri			
2. Statusi Ligjor			
3. Adresa			
4. Nr. Telefoni			
Person fizik/juridik			
1. Emri		2. Mbiemri	
3. Atësia		4. NID	
5. Gjinia	Mashkull ☐	Femër ☐	6. Datëlindja
		(Data) (Muaji) (Viti)	
7. Vendlindja			
8. Shtetësia			
9. Adresa			

SEKSIONI I.1: INFORMACION SPECIFIK MBI PËRFAQËSUESIN E APLIKANTIT

1. Emri		2. Mbiemri	
3. Adresa			
4. Nr. Telefoni		5. Email	

SEKSIONI II: INFORMACION MBI SPECIFIKIMIN E PRODUKTIT

1. Shënoni më poshtë emrin që do të regjistrohet:

2. Lloji i produktit (sipas urdhrit nr. ____, datë ____, 2020):

3. ARSYET PËR REGJISTRIM

3.1. Nëse produkti:

☐ rezulton nga një mënyrë prodhimi, përpunimi apo përbërje që lidhet me një praktikë tradicionale për atë produkt apo ushqim;

☐ prodhohet nga lëndë e parë apo përbërës që përdoren tradicionalisht.

[Jepni shpjegime]



3.2. Nëse emri:

☐ është përdorur tradicionalisht për t'iu referuar produktit specifik;

☐ identifikon karakterin tradicional ose karakterin specifik të produktit.

[Jepni shpjegime]



4. PËRSHKRIMI

4.1. Përshkrimi i produktit

(nënpika ii e pikës 3 (b) e nenit 8 të ligjit 8/2019 datë 26.2.2019, "Për skemat e cilësisë së produkteve bujqësore dhe ushqimore"

4.2. Përshkrimi i metodës së prodhimit

(nënpika iii e pikës 3 (b) e nenit 8 të ligjit 8/2019 datë 26.2.2019, "Për skemat e cilësisë së produkteve bujqësore dhe ushqimore"

4.3. Përshkrimi i vetive kryesore që krijojnë karakterin tradicional të produktit
(nënpika iv e pikës 3 (b) e nenit 8 të ligjit 8/2019 datë 26.2.2019, "Për skemat e cilësisë së produkteve bujqësore dhe ushqimore")

--

SEKSIONI III: INFORMACION MBI PROCEDURËN DHE SHPESHTËSINË E KONTROLLIT PËR PËRPUTHSHMËRINË E PRODUKTIT ME SPECIFIKIMET

--

SEKSIONI IV: PËRMBLEDHJE E SPECIFIKIMEVE TË PRODUKTIT

Përmbledhje e specifikimeve të produktit
(pika 3 (d) e nenit 8 të ligjit 8/2019 datë 26.2.2019, "Për skemat e cilësisë së produkteve bujqësore dhe ushqimore")

--

SEKSIONI V: DOKUMENTACIONI I PARAQITUR

Lista e dokumenteve të paraqitura së bashku me aplikimin për regjistrim

--

SEKSIONI VI: PAGESA

Dokument që konfirmon pagesën e tarifës së regjistrimit

1. Tarifë aplikimi për
regjistrimin e STG

2. Lloji i pagesës

3. Data

--

--

--	--	--	--	--	--	--	--

(Data)

(Muaji)

(Viti)

4. Llogaria bankare ku do
të kryhet pagesa

--

Aneksi 2



FORMULAR APLIKIMI
PËR KUNDËRSHTIM TË REGJISTRIMIT TË PRODUKTIT BUJQËSOR OSE USHQIMOR
SI SPECIALITET TRADICIONAL I GARANTUAR
MINISTRIA E BUJQËSISË DHE ZHVILLIMIT RURAL

Nëse keni pyetje, lutemi kontaktoni: Tel.: +355 (0) 422 _____ E-mail: info@bujqesia.gov.al Web: www.bujqesia.gov.al	HAPËSIRË E REZERVUAR VETËM PËR INSTITUCIONIN Referenca: Data:
Shënim: Ju lutem plotësoni me kujdes dhe qartë informacionin e kërkuar në fushat më poshtë.	

SEKSIONI I: INFORMACION SPECIFIK MBI KUNDËRSHTUESIN E
SPECIALITETIT TRADICIONAL TË PUBLIKUAR

Person fizik			
1. Emri		2. Mbiemri	
3. Atësia		4. NID	
		Nr. identifikim personal	
5. Gjinia	☐ Mashkull ☐ Femër	6. Datëlindja	
			(Data) (Muaji) (Viti)
7. Vendlindja		8. Shtetësia	
9. Adresa			
10. Qyteti		11. Rrethi	
12. Kodi Postar		13. Nr. Tel.	
14. E-mail		15. Tel/Fax	
PERSON JURIDIK/GRUPI I PRODHUESVE			
1. Emri		2. NUIS	
3. Adresa			
4. Nr. Telefoni			

SEKSIONI II: EMRI I PRODUKTIT

Shënoni më poshtë emrin si jepet në publikim:

SEKSIONI III: REFERENCA ZYRTARE

Të dhëna lidhur me specialitetin tradicional:

1. Numri i kërkesës

2. Data e depozitimit

(Data)		(Muaji)		(Viti)			

3. Numri i publikimit

4. Data e publikimit

(Data)		(Muaji)		(Viti)			

SEKSIONI IV: ARSYET PËR KUNDËRSHTIM

☐

mospërputhshmëri me kushtet e përcaktuara në nenin 6 të ligjit 8/2019, datë 26.02.2019
“Për skemat e cilësisë së produkteve bujqësore dhe ushqimore”

☐

Emri i propozuar për regjistrim është i ligjshëm, i njohur dhe ekonomikisht i rëndësishëm
për produkte të ngjashme bujqësore ose ushqimore

SEKSIONI V: DETAJET E KUNDËRSHTIMIT

Jepni arsye të vërtetuara dhe argumentim të justifikuar për kundërshtimin

Jepni një deklaratë që shpjegon interesin legjitim të kundërshtimit

SEKSIONI VI: PAGESA

Dokument që konfirmon pagesën e tarifës së regjistrimit të aplikimit

1. Tarifë aplikimi për
kundërshtimin e regjistrimit
të STG

2. Lloji i pagesës

3. Data

(Data)		(Muaji)		(Viti)			

4. Llogaria bankare ku do
të kryhet pagesa

SEKSIONI VII: PRANIMI I APLIKIMIT

Shënim: Është përgjegjësi e nënshkruesit të kërkesës çdo mospërputhje e të dhënave të formularit me dosjen e paraqitur

Formular i deklarimit të të dhënave personale

Unë i/e nënshkruari (a) pranoj që MBZHR mund të më kontaktojë nëpërmjet mjeteve vijuese të komunikimit, për çështje të lidhura me procedurat e parashikuara në Ligjin nr. 8/2019, datë 26.02.2019 “Për skemat e cilësisë së produkteve bujqësore dhe ushqimore” dhe akteve nënligjore në zbatim të tij:

☐ nëpërmjet postës elektronike (e-mail) në adresën:

☐ nëpërmjet komunikimit (SMS, telefonatë) në numrin:

☐ nëpërmjet fax-it në numrin:

MBZHR njofton se shënim i të dhënave të mësipërme të kontaktit është vullnetar. MBZHR do të ruajë këto të dhëna (në vijim të “Dhënat Personale”), që aplikanti dhe/ose personi i autorizuar kanë shënuar në këtë formular.

Të dhënat personale do të përpunohen e përdoren nga MBZHR, në cilësinë e Kontrolluesit apo nga persona të tretë të caktuar nga MBZHR, në cilësinë e Përpunuesit, ekskluzivisht për të komunikuar me aplikantin, për sa i përket procedurave të lidhura me këtë aplikim.

Të dhënat personale nuk do t'i kalohen një marrësi të tretë, pa pëlqimin paraprak të aplikantit dhe nuk do t'i nënshtrohen transferimit ndërkombëtar.

MBZHR mund të përdorë herë pas here një nga format e mësipërme të komunikimit për të kontaktuar aplikantin dhe për t'i dërguar informacione që mund të jenë në interes të tij/saj, të tilla si njoftime, ngjarje dhe/ose zhvillime ligjore në fushën e veprimtarisë së MBZHR. MBZHR do të ndalojë dërgimin e këtij informacioni nëse subjekti njofton shprehimisht me shkrim MBZHR, se ai/ajo nuk dëshiron të kontaktohet më tej për të marrë informacione të tilla.

Aplikanti ka të drejtën e aksesit, bllokimit, korrigjimit ose fshirjes së të dhënave personale që MBZHR ka ruajtur në bazën e të dhënave, si dhe të kërkojë të ushtrojë çdo të drejtë tjetër që i njihet nga legjislacioni në fuqi “Për mbrojtjen e të dhënave personale”.

VETËDEKLARIM

Unë i/e nënshkruari/a _____ në dijeni të përgjegjësive penale që rrjedhin nga deklarimi dhe nga paraqitja e të dhënave e rrethanave të rreme, nën përgjegjësinë time personale deklaroj se të dhënat e paraqitura në këtë formular janë të vërteta.

Nëpërmjet këtij nënshkrimi të posaçëm, nënshkruesi jep pëlqimin që MBZHR të ruajë, përpunojë e përdorë të dhënat personale të aplikantit, në pajtim me kushtet e mësipërme. Nëpërmjet këtij nënshkrimi të posaçëm, nënshkruesi gjithashtu deklaron nën përgjegjësinë e tij/saj se të dhënat e kontaktit si më sipër janë të dhënat e tij/saj, ose të një personi të tretë, që ka autorizuar nënshkruesin të kryejë këto veprime.

Nënshkrimi i Aplikantit

--	--	--	--	--	--	--	--

(Data)

(Muaji)

(Viti)

Aneksi 3

REGISTRATION APPLICATION FOR AGRICULTURAL PRODUCT OR FOODSTUFF AS TRADITIONAL SPECIALTIES GUARANTEED

I. APPLICANT'S DETAILS

1. NAME:
2. REGISTERED OFFICE, ADDRESS, CONTACT DETAILS:
3. NAME AND SURNAME OF THE PERSON ACTING ON BEHALF OF THE APPLICANT:
4. GROUP:

II. PRODUCT SPECIFICATION

1. NAME(S) TO BE REGISTERED

....

2. TYPE OF PRODUCT [AS IN MINISTER'S ORDER]

....

3. GROUNDS FOR REGISTRATION

- 3.1 Whether the product:

☒ results from a mode of production, processing or composition corresponding to traditional practice for that product or foodstuff

☒ is produced from raw materials or ingredients that are those traditionally used.

[Provide explanation]



- 3.2 Whether the name:

☒ has been traditionally used to refer to the specific product

☒ identifies the traditional character or specific character of the product

[Provide explanation]



4. DESCRIPTION

4.1 Description of the product to which the name under point 1 applies, including its main physical, chemical, microbiological or organoleptic characteristics showing the product's specific character (Article 8 Paragraph 3 b ii of the Law No. 8/2019, dated 26 February 2019, "On Quality Schemes of Agricultural and Food Products")

4.2 Description of the production method of the product to which the name under point 1 applies that the producers must follow including, where appropriate, the nature and characteristics of the raw materials or ingredients used, and the method by which the product is prepared (Article 8 Paragraph 3 b iii of the Law No. 8/2019, dated 26 February 2019, "On Quality Schemes of Agricultural and Food Products")

4.3 Description of the key elements establishing the product's traditional character (Article 8 Paragraph 3 point b iv of the Law No. 8/2019, dated 26 February 2019, "On Quality Schemes of Agricultural and Food Products")

III. INFORMATION ON THE PROCEDURE AND FREQUENCY OF THE PRODUCT COMPLIANCE CHECK WITH THE SPECIFICATION

IV. SUMMARY OF THE PRODUCT SPECIFICATIONS

In particular the data as specified in points 3, letter “b”, items i-iv of the article 8 of the Law no. 8/2019, dated 26 February 2019, “On quality schemes of agricultural and food products”

V. THE LIST OF DOCUMENTS SUBMITTED TOGETHER WITH THE APPLICATION FOR REGISTRATION

VI. DOCUMENT CONFIRMING THE PAYMENT OF THE FEE FOR REGISTRATION

STATEMENT OF OPPOSITION FOR TSG APPLICATION

1. NAME OF PRODUCT

[as given in publication]

“...”

2. OFFICIAL REFERENCE

[as given in publication]

Date of publication: ...

3. CONTACT DETAILS

Contact person: Title (Mr., Ms....): ... Name: ...

Group/organization/individual: ...

Address: ...

Telephone + ...

E-mail address: ...

4. REASON FOR THE OPPOSITION:

☒ Non-compliance with the conditions laid down in Article 6 of the Law no. 8/2019, dated 26 February 2019, “On quality schemes of agricultural and food products”

☒ The name proposed for registration is lawful, renowned and economically significant for similar agricultural products or foodstuffs

5. DETAIL OF OPPOSITION

Provide duly substantiated reasons and justification for the opposition.

Provide also a statement explaining the legitimate interest of the opposition

The statement of opposition should be signed and dated.